



Désignation commerciale / Description	RILLETTES PUR CANARD DUCK RILLETTES	
Format / Size	Bocal / Jar	
Conditionnement / Packaging	twist-off 23 cl	
Marque / Brand	AUDARY	
Code produit / Product code	510018	
Gencod produit / Product gencod	3 28896 510018 9	
PN / NET WEIGHT	180 g	
PNE / DRAINED WEIGHT		
Nombre part(s) / Portion(s)	4	

INGREDIENTS	<p>Viande de canard 75%, graisse de canard, bouillon de volaille (eau, sel, sirop de glucose, arôme, graisse et viande de volaille, oignon, graisse végétale, protéine de lait, dextrose), sel, poivre, arôme naturel.</p> <p>75% duck meat, duck fat, chicken broth (water, salt, glucose syrup, flavor, fat and poultry meat, onion, vegetable fat, milk protein, dextrose), salt, pepper, natural flavor.</p>
--------------------	--

COMPOSITION	Produits mis en œuvre Products start production		Produits à l'ouverture Products at the opening		Origine / Origin
	en g	en %	en g	en %	
Viande et graisse de canard / Meat and duck fat	135	75,0%	135	75,0%	France
Bouillon, assaisonnement	45	25,0%	45	25,0%	France
TOTAL en g	180	100%	180	100%	

CONTROLES STABILITE / STABILITY CONTROLS	
Aspect du conditionnement / Aspect of the packaging	
Etanchéité et contrôles des serts / airtightness and check of welds	
Variation Ph (incubation 7 jours à 37°, méthode NFV 08/401)	
Variation PH (incubation 7 days in 37°, method NFV 08/401)	
EMBALLAGES ET SUR-EMBALLAGES / PACKAGINGS	Quantité Quantity
Bocal twist-off 23 cl / Twist-off jar 23 cl	1
Etiquette autocollante 2 couleurs / Self-adhesive 2 colors	1
Carton / Box	1

QUALITE / QUALITY	
IFS version 6	niveau supérieur / superior level
OGM / GMO	Absence (selon directives 1829 et 1830/2003/CE) Without (according to directives 1829 and 1830/2003/EC)
Ionisation Ionization	Ingédients non ionisés selon décret 2001-1097 Ingredients not ionized according to decree 2001-1097

TVA / VAT	5,50%
-----------	-------

Conservation / Store	Température ambiante / Ambient temperature
----------------------	--

D.L.U.O. / SHELF LIFE	
Délai (à compter de la fabrication) / shelf life date of production	1460 jours / days
Délai minimum à l'arrivée sur entrepôt / shelf life guaranteed arrival warehouse	1095 jours / days
Expression DATE :	ex: 31.12.2006
Incrémentation :	jour / day
Mode de marquage / Marking mode :	Jet d'encre / Ink jet
Localisation du marquage / Localisation of the marking	couvercle supérieur / upper lid

Identification du numéro de lot / Identification of the batch	
Expression	ex : D196 1
Incrémentation	Quantième
Mode de marquage / Marking mode :	Jet d'encre / Ink jet
Localisation du marquage / Localisation of the marking	couvercle supérieur / upper lid
N°CEE / N°ECC	FR 87.187.03 CE
Point vert / Green dot	Sur étiquette / On label

LOGISTIQUE / LOGISTICS	UVC / UNIT	PCB / CARTON	COUCHE / LAYER	PALETTE / PALETT	1/3 BOX	1/2 BOX
Code EAN	3 28896 510018 9					
Nombre UVC / Number of UNIT	1	24	240	1680		
Nombre de PCB/couche // Number of CARTON/layer		10				
Nombre de PCB/PAL // Number of CARTON/PAL		70				
Nombre de couche/PAL // Number of layer/PAL			7			
Longueur en cm / Length in cm		34	120	120		
Largeur en cm / Width in cm	8,5	26	80	80		
Hauteur en cm / High in cm	7	15	15	120		
Poids net en kg / Net weight in kg	0,18	4,32	43,20	302		
Poids brut en kg / Gross weight in kg	0,35	8,61	86,10	628		
Nombre de box par PAL / Number of box by PAL						
Type de Palette / Type of pallet	PAL Euro	PAL Euro	PAL Euro	PAL Euro		
Emballage/Packaging : E(Echangé/Exchanged), C(Consigné/Returnable), P(Perdu/Lost),L(Loué/Rented)	P	P	C	C		
Gerbable/Stockable O/N // Y/N	O	O	O	O		

SOCIETE COMPANY	Raison sociale / Company name	SODICAS CONSERVERIE	Téléphone / Phone number	00 (33) 04 68 94 45 80
	Adresse / Address	Rue Henri Becquerel - ZI d'En Tourré - BP 1155 11491 CASTELNAUDARY CEDEX - France	Télécopie / Fax	00 (33) 04 68 94 45 89
	E-mail	sodicas@audary.com	Internet	www.audary.com
	N° immatriculation RCS / N° registration SCR	312 480 213	Forme juridique / Legal form	SAS
Ville d'immatriculation / City of registration	Carcassonne	Capital	76 225 €	
N° de TVA intracommunautaire / N° VAT intracommunity	FR 59 312 480 213	Nomenclature douanière / Customs nomenclature	160220908000H	

SODICAS	FICHE PRODUIT/PRODUCT	page 2/2
Version 13		16/06/2014

RILLETES PUR CANARD DUCK RILLETTES	AUDARY	twist-off 23 cl	Bocal / Jar
---	--------	-----------------	-------------

CONSEILS DE DEGUSTATION ADVICE OF DEGUSTATION	Servir frais. A déguster accompagné de cornichons. <i>Serve lightly chilled. To taste accompanied by pickles.</i>
--	--

CONDITIONS DE STOCKAGE APRES OUVERTURE STORAGE CONDITIONS AFTER OPENING	Après ouverture, à conserver au réfrigérateur 48h maximum. <i>After opening, store cold in the refrigerator 48h maximum.</i>
--	---


UNE RECETTE HISTORIQUE A HISTORIC RECIPE	
---	--

Caractéristiques organoléptiques Organoleptic characteristics				
--	--	--	--	--

Valeurs nutritionnelles et énergétiques moyennes Nutritional and energy	Pour 50 g	Pour 100g
Energie	168kcal 695kJ	336kcal 1391kJ
Protéines / Proteins	9g	18g
Glucides / Carbohydrates	<0,1g	0,1g
dont sucres / of which sugar	<0,1g	0,1g
Lipides / Lipids	9,5g	29g
dont acides gras saturés / of which saturated fats	4,5g	9g
Sodium	0,26g	0,52g
soit sel / or salt	0,65g	1,3g

LES PLUS PRODUIT / MOST PRODUCTS

> La qualité de ce produit est assurée par une sélection rigoureuse de nos matières premières, par un suivi du processus de fabrication, et par des contrôles en laboratoire réguliers.
 > *The quality of this product is provided by a careful selection of raw materials, followed by the manufacturing process, and by regular laboratory controls.*

DATE :	16/06/2014	Emilie MAURAN Responsable qualité	Gérard SEMAT Responsable production
		Visa : 	Visa : 